

Valoración de los resultados de la contabilidad agrícola

DR. K. PADBERG. Alemania.

En la Alemania Federal, la contabilidad agrícola se halla generalmente en manos de oficinas privadas de contabilidad. Todos los agricultores cuyos beneficios anuales superen los 9.000 DM, o cuyo volumen de negocios anual sea superior a 200.000 DM, o bien que posean un capital de más de 100.000 DM, están obligados a llevar contabilidad. En la práctica, se atiende generalmente a la cifra de beneficios, puesto que los 9.000 DM se consideran como equivalentes a un volumen de negocios de unos 40.000 DM. Los agricultores pagan los gastos de contabilidad con arreglo a un baremo establecido por la asociación de técnicos de contabilidad agrícola. Las cifras obtenidas permiten fijar la imposición, con arreglo a los principios vigentes sobre el particular.

ELEMENTOS DEL «INFORME VERDE».

Teniendo en cuenta que la cifra de beneficios mínima se ha fijado en 9.000 DM, la mayoría de los agricultores quedan prácticamente exceptuados de la obligación de llevar contabilidad agrícola. Sin embargo, como las diversas asociaciones y entidades tienen interés en conocer las cifras de productividad y de múltiples explotaciones pequeñas, así como la relación existente en ellas entre gastos y beneficios, el Gobierno ha conseguido convencer a unos 5.000 agricultores de que lleven contabilidad. Las oficinas de contabilidad valoran los balances facilitados por esos agricultores y los incorporan al *Informe Verde*, revista anual sobre la situación agrícola, editada por el Ministerio de Alimentación y Agricultura. La colaboración de dichos agricultores es totalmente voluntaria, y los gastos que ocasiona a las oficinas de contabilidad corren por cuenta del Estado. En total llevan contabilidad, obligatoria o voluntaria, unos 55.000 agricultores, aproximadamente.

ASOCIACIÓN DE CONTROL.

La mayoría de las oficinas de contabilidad forman parte de la Asociación Central de Oficinas de Contabilidad y técnicos en contabilidad agrícola, creada para defender los derechos de sus 200 miembros. La Asociación no tiene ninguna oficina de contabilidad y no se interesa por los resultados contables. Pertenece a la Federación de Agricultores y trabaja en estrecha colaboración con las Cámaras y los Ministerios de Agricultura.

Para dar carácter uniforme a la valoración de los resultados contables, la Asociación ges-

tiona con los diversos organismos interesados la normalización de los diversos formularios, y ha creado una nomenclatura tipo. No ha llegado a unificar completamente los sistemas de contabilidad, lo cual permite que cada oficina se adapte a las condiciones locales, pero la nomenclatura es igual en todos sitios.

UN MANUAL DE DEFINICIONES.

Desde hace años se comprendía que para poder comparar los resultados de manera uniforme, era preciso, en primer lugar, normalizar la terminología, y así se ha llegado a formular definiciones *standard*, en colaboración con los técnicos de gestión de explotaciones agrícolas, representantes de la profesión, administraciones, oficinas de contabilidad y otros organismos interesados en la cuestión. La Asociación las ha publicado recientemente en un folleto titulado *Terminología de la explotación para la contabilidad y la vulgarización agrícolas*. De vez en cuando se revisará dicho folleto para tener en cuenta las novedades que se vayan produciendo.

Las oficinas de contabilidad agrícola autorizan a todos los organismos interesados a que consulten sus cifras, pero se respeta escrupulosamente el anonimato de los agricultores y las explotaciones se designan a través de un sistema convenido.

LOS TRES TIPOS DE VALORACIÓN.

Los resultados de las valoraciones se utilizan, en líneas generales, de tres maneras:

1.^ª Los datos para la totalidad del antiguo Reich se valoraban, con anterioridad, por el «Deutscher Landwirtschaftsrat», al que sucedió, en 1933, el «Reichsnährstand». En 1945 se ha encargado de esta labor el Ministerio Federal de Agricultura. La valoración da una idea de la producción y de los beneficios de las explotaciones, cuyas condiciones ecológicas y económicas son distintas, y muestra la forma en que se desarrolla la agricultura. Sirve también para proporcionar información sobre los problemas generales de la explotación. Para facilitar datos a la contabilidad nacional y, finalmente, para completar las bases de elaboración de la política agrícola.

2.^ª La valoración de los datos de contabilidad para la resolución de problemas agrícolas concretos y limitados en el espacio, es de la competencia del Ministerio de Agricultura de cada Estado y de las Cámaras de Agricultura. Estos estudios de gestión agrícola son, en gene-

ral, más profundos que los que se realizan en el Ministerio federal.

3.^o Los resultados de contabilidad se valoran también, con finalidades de vulgarización, por las Cámaras de Agricultura y por los servicios de vulgarización que están vinculados a ellas. Algunas oficinas de contabilidad han creado un servicio de vulgarización que facilita datos a sus clientes. Los vulgarizadores establecen comparaciones entre las diversas explotaciones agrícolas, que favorecen la adopción de medidas racionales. También pueden consultar los resultados contables los técnicos agrícolas a los que se plantea un problema determinado.

CLASIFICACIÓN.

La valoración de los datos de la explotación se hace teniendo en cuenta el género de cultivo que adopte. La producción se divide en tres grandes grupos:

1.^o: caso en el que más del 15 por 100 de la superficie susceptible de ser arada se dedica a cultivos de escarda; 2.^o: caso en el que al menos el 30 por 100 se consagra al cultivo de cereales, y 3.^o: caso en el que más del 60 por 100 de los cultivos son de plantas forrajeras. Estos grupos generales se subdividen, al efectuar la valoración central (con excepción de las explotaciones dedicadas a cultivos especiales), en once géneros de cultivo en total. Dicha clasificación es excesivamente general, pero basta para determinar las líneas generales de la gestión agrícola y para la elaboración de la política agrícola. Para los fines de vulgarización se impone mayor subdivisión, a escala regional.

Los datos de contabilidad se clasifican, generalmente, con arreglo a la superficie de la explotación; a saber: de 5 a 10 hectáreas, de 10 a 20, de 20 a 50, de 50 a 100 y mayores de 100 hectáreas. Esta subdivisión se realiza con arreglo a la clasificación de las explotaciones por orden de importancia, de acuerdo con las estadísticas oficiales de la propiedad rústica.

Además, el fisco clasifica a los agricultores de los tres grandes grupos a los que hemos hecho referencia, en tres categorías, según las condiciones naturales o de acceso a los mercados y las demás de su explotación, de manera

que aparezca claro su potencial de productividad fundamental. Dichas categorías se determinaron en 1935, y aunque están un poco anticuadas, siguen siendo útiles.

ELECCIÓN DE LAS EXPLOTACIONES REPRESENTATIVAS.

Para conseguir tener una idea objetiva del *input-output* en agricultura, es preciso obtener una muestra representativa de explotación. La elección se realiza con arreglo a una reglamentación uniforme del Ministerio Federal de Agricultura. En cada Estado existe una comisión especial, presidida por un representante del Ministerio de Agricultura de dicho Estado y compuesta por delegados de las autoridades agrícolas, de la Federación de agricultores, de las agencias de vulgarización y de las oficinas de contabilidad agrícola. Dicha comisión está encargada de seleccionar las explotaciones que considere auténticamente representativas y de revisar, periódicamente, la lista de las mismas para eliminar a aquellas que dejen de responder a la finalidad perseguida. Se ha puesto de manifiesto una excelente colaboración en el seno de dichas comisiones.

INTERÉS ACTUAL Y FUTURO DE LOS DATOS DE CONTABILIDAD.

Los datos de contabilidad obtenidos sirven al Gobierno para hacer deducciones de tipo general, lo cual le permite someter su política agrícola a la consideración del Parlamento. Dichos datos figuran también en el *Informe Verde* anual, que sirve, entre otras cosas, para determinar la política de apoyo a los precios y de subvenciones a la agricultura para el año siguiente.

Será preciso conceder una atención especial a la mejora de la productividad agrícola de los diversos países durante las deliberaciones a través de las cuales se construye la política agrícola común de los miembros de la Comunidad Económica Europea. Desde que esto se haga, creemos que las informaciones facilitadas por los servicios de contabilidad han de adquirir una importancia todavía mayor que anteriormente.

(De la revista *Fatis*. París. núm. 6. 1960.)

EN EL NUMERO 5 DE LA REVISTA «FATIS» FIGURAN ADEMAS DE LOS TRABAJOS REPRODUCIDOS EN ESTE BOLETIN, LOS SIGUIENTES:

— Formación de personal directivo para la agricultura.

— La Agencia Europea de Productividad de la O. E. C. E. inaugura un centro europeo de información sobre la irradiación de los productos.

— La Escuela Nacional de Orientación Rural «Onésimo Redondo».

— Factores sociológicos de la oferta por los productores agrícolas.

— Una demostración hasta ahora inédita rea-

(Continúa en la pág. 19.)

para la adquisición de semillas y puesta en marcha de esta modesta explotación cooperativista.

Con estos cotos en la mayoría de los casos, si son bien llevados, se pueden lograr varios fines: a la vez que se despierta en los niños el espíritu de ahorro, se les educa y se les forma en un ambiente cooperativista y quizá se logre de ellos una necesidad para España, que es la capacitación del joven agricultor en pequeñas y rentables explotaciones agrícolas que puedan ayudar al mejor desenvolvimiento económico del modesto agricultor.

Otro fin muy importante que se puede perseguir con su creación es que despierte, a la vista de los resultados económicos de este cultivo, el interés del agricultor, y en su día se decida a cultivarlo, sacando una renta de aquellas fincas que tenían olvidadas; pues hay comarcas donde la existencia de locales permite llevar a cabo este cultivo sin necesidad de nuevos desembolsos en la construcción de cuevas.

Y, por último, puede servir de base para la creación de nuevos cotos de otra índole que para su puesta en funcionamiento necesitan cantidades superiores de dinero, interesando a las

autoridades, padres de los niños y maestros, al ver que son realidades estas asociaciones de niños, con lo cual se podrá lograr ayuda económica en la constitución de los citados nuevos cotos.

La explotación de los cotos de champiñón resulta interesante y rentable; los niños, hijos de agricultores, aportan entre ellos las primeras materias (estiércol y paja), por lo cual, con un gasto mínimo de dinero, se adquiere la semilla y se desinfectan los locales. Como estos niños generalmente suelen hacer los distintos trabajos de cultivo, llegan a encariñarse con su explotación al ver muy buenos beneficios en un plazo relativamente corto.

Estudiando detenidamente todos los fines que se exponen, la Agencia Comarcal de Medina del Campo ha constituido uno de esta índole en la localidad de residencia, pudiendo decir que ha despertado gran interés en las autoridades provinciales y locales, maestros y niños, esperando que en su día este coto ayude a la construcción de locales para otro de tipo ganadero.

Agente y Ayudante de la Agencia núm. 6. Medina del Campo.

(Viene de la pág. 5.)

COMO PREPARAR UNA DIVULGACION

SU MENSAJE HA DE CUBRIR UN PRIMORDIAL OBJETIVO: ECHAR RAICES EN QUIENES LO ESCUCHARON, Y SUGERIR, EN ELLOS, LA ACCION CORRESPONDIENTE.

HOJA DE TRABAJO PARA PLANIFICAR UNA DIVULGACION

¿Cuál es su mensaje?

En esta página explique lo más claramente posible una pequeña información, una idea o un problema que desee transmitir a la gente de su zona, cuando usted retorne a su trabajo.

¿Quién es su auditorio?

En esta parte explique a quién desea llegar con el mensaje indicado anteriormente.

¿Qué «conductos» puede utilizar para llegar a su auditorio?

Indíquenos qué conductos cree que serían los más efectivos para llegar a la gente con su mensaje.

¿Qué procedimiento sería el más efectivo para la presentación de su mensaje?

Discuta con algún detalle qué procedimiento, métodos y técnicas transmitirían más efectivamente su mensaje a su auditorio. Utilice el respaldo de esta hoja, si necesitara más espacio.

(Ilustraciones de A. Aguirre.)

(Viene de la pág. 10.)

EXTENSION EN EUROPA

lizada en Gran Bretaña, en una Feria-Exposición agrícola.

— Medidas de organización de la estructura agrícola en la República Federal.

— Vulgarización en una colonia de pequeños propietarios agrícolas, de reciente creación.

— Los auxiliares visuales y la selección de frutos.

— Las vías de comunicación rurales en Holanda.

— Indices del progreso agrícola en los países miembros de la O. E. C. E.

— Trabajos en vías de ejecución.

— Publicaciones recientes.